

21 Radical

COTIDIAN INDEPENDENT • SIBIU

Anul IV
(CCIL)
Nr. 659
Miercuri,
14 iulie
1993
20 lei

Linia frântă

Eram ceva mai tânăr când la Berevoiești am încercat un sentiment de deplină reîntregire morală și sufletească. Eram mult mai simplu, deci încrezător în ceea ce urma să se înfăptuiască acolo. Peste puțină vreme am îmbătrânit brusc, când am aflat că jumătate din materialele dezgropate sunt false. Am îmbătrânit cu gândul că mi-am „murdărit” mâinile și imaginația în perspectiva unei virtuale refaceri morale.

Pe traseul evoluției noastre s-a întâmplat și cazul Căciulați. Ca o linie frântă. Și SRI se identifică cu unghiul obtuz din zborul cocorilor. A făcut tot ce i-a stat în putință și s-a dezis de orice concluzii: morale, de bună-cuviință ori de conveniență. (La un moment, Procuratura Generală a cerut SRI-ului un tabel cu luptă-

torii din securitate care au activat la Căciulați în perioada 1948—'51. S-a primit un „tabel” cu 59 de persoane care au activat în perioada 1948—'60, dar nici unul dintre ei nu beneficiază de datele civile!).

Hazul s-a generalizat când specialiștii străini au pus la îndoială victimizarea călăilor de la Căciulați. Se pare că morții au fost împușcați cu... arbaleta. (Iar următorul tabel înaintat de SRI se referea la 14 persoane — securiști — dintre care unul a fost anchetat de însăși instituția în cauză!).

Cine-și mai dorește un raport despre împușcării neîmpușcați de pe linia frântă dintre Berevoiești și Căciulați?

Andrei ILENI

Balonul de săpun

Surprizele din sfera democrației infantile carpatine sunt niște baloane de săpun care se sparg imediat după lansare, stropindu-i în ochi pe cei care fac ochii mari, având și astăzi, după aproape patru ani, disponibilități de mirare.

Lansatorii sunt tocmai aleșii noștri, iar victimele cu usturimi sunt cei care s-au legat la ochi când trebuia să-și țină deschiși și fac ochii mari când se trage cu săpun.

Surpriza că am consumat alimente infestate, surpriza că am respirat aer otrăvit, surpriza că fetele noastre trebuie ținute sub cheie, surpriza că băieții noștri pot deveni la 16 ani proxeneți, surpriza că mateloții ministeriali din vârful catargului vând nava și ne recomandă bărcuța de salvare, surpriza că pragul magazinelor devine un obstacol insurmontabil... ei bine, toate aceste surprize sunt baloane de săpun cu viață scurtă, pentru că a doua zi omul înțelege că, de fapt, nu trebuia să se mire.

Poate că o surpriză autentică să fie faptul că în Valea Jiului s-a strigat „Jos Iliescu!” S-a strigat de departe, dar, bine ar fi să se fi auzit până la Cotroceni, să nu mai fie puși pe drumuri.

Mihai BRATU

Eu vreau să mă fac purtătoare de cuvânt a guvernului. Foto: R. BALINT

Cu adevărul în față

5. Controlul produselor animaliere

Se cunosc recentele „ravigii” ale trichinelozelor în piețele Constanței, municipiilor foarte populate, „compozit”, afluit de un număr foarte mare de turiști, după cum în piețele Bucureștiului s-au vândut de sărbătorile Paștelui, câini jupuiți drept miei. Unul dintre efectele „liberalizării” pieței, dacă nu cel mai important, a fost creșterea cantității de produse animaliere oferite cumpărătorilor, chiar dacă aspectul escaladării prețurilor poate să sugereze și alte concluzii de genul distorsiunilor și degradărilor din sectorul

zootehnic, după cum s-a făcut observată, în condițiile scăderii vigilenței sanitar-veterinare, prezența vânzătorilor „calpe”.

În județul Sibiu lucrurile par să nu fi ajuns la o atâta poltronerie comercială ca cea prezentată în introducere, dar motivații de intervenții n-au lipsit. Astfel, au fost confiscate, ca nevandabile, 62 tone de carne, 1,2 tone lactate, 300 kg de preparate de carne, aplicându-se un număr de 46 de amenzi, în valoare de 350.000 de lei. De asemenea, au fost confiscate un număr de 6 autorizații.

Neputând acuza lipsa unui

stil sistematic și perfect acoperit de control, din lipsă de probări directe, putem, totuși, presupune, fără a intenționa a aduce un afront cuiva, că au mai fost „scăpați” ce ar fi meritat aceeași soartă. Indiscutabil, șaibele trebuie și mai bine strânse pentru a elimina producătorul lipsit de respectul semenului, simulând al reciprocității vânzător-cumpărător, pentru a asigura un traiect de existență civilizată, din care absentează boala luată pe bani, comerciantul lipsit de scrupul, sărăcia obligată, disconfortul social la urma urmelor.

Stefan MIHAI

„Unica, fericire este munca creatoare”

— interviu cu dl. Conf. universitar Dr. VICTOR GRECU, vicepreședinte al „Astrei” —

— D-le conferențiar, ca vicepreședinte al „Astrei”, vă rugăm să ne spuneți ce se mai întâmplă...

Urmărind realizarea proiectelor propuse pentru acest an, „Astra” și-a modificat și diversificat activitatea în domeniul organizatoric prin înființarea de noi despărțăminte, cum sunt: la Salva — Bistrița-Năsăud, Cristian — Brașov, în așa fel încât în prezent „Astra” cuprinde toată Transilvania

În domeniul realizărilor de conținut, s-au finalizat mai multe sesiuni științifice ca cele consacrate centenarului „Foi Poporului”, „Telegrafului Român” și marea sesiune națională consacrată centenarului „George Barițiu” — la care au participat și personalități din Basarabia, Bucovina și Iugoslavia.

(continuare în pag. a II-a)

Mirela COMSA
Gabriela PĂTRUTIU

Vernisaj

Muzeul Civilizației Populare Tradiționale — Astra va invita la vernisarea expoziției „De la Muzeul asociațiunii la muzeul civilizației populare

tradiționale Astra”, în ziua de 15 iulie 1993, ora 11, la Pavilionul expozițional din Dumbrava Sibiului.

GRUPUL ȘCOLAR ECONOMIC ADMINISTRATIV ȘI DE SERVICII SIBIU

ANUNȚĂ

Absolvenții școlilor profesionale și complementare se pot înscrie în clasa a XI-a seral (30 locuri) — profil comerț — la Grupul Școlar Economic Administrativ și de Servicii Sibiu, după susținerea examenelor de diferență care se vor desfășura în perioada 1—10 septembrie a.c. Inscrierile se fac la secretariatul școlii, până în 20 august 1993.

Pe firul cărților...

Vineri, 9 iulie a.c. am ajuns la Centrul de Librării, unde i-am pus câteva întrebări. domnului Susiu Nicolae, instructor de carte.

— Domnule Suciu, cu ce se ocupă exact Centrul de Librării?

— Prin Centrul de Librării se distribuie în librării toate titlurile care ne apar și care ne sunt puse la dispoziție de edituri. Centrul servește la ora actuală librăriile din municipiul Sibiu, Mediaș, Cisnădie și Copsa Mică. În Sibiu, Librăria „Luceafărul” are sortiment complet de carte, adică primește tot ce apare în toate domeniile: științe umaniste, literatură științifico-tehnică, beletristică, artă, sport, divertisment. După cum știți, există librării în toate cartierele orașului și toate sunt aprovizionate prin intermediul Centrului de Librării.

— Există o procedură anume?

— Comanda de carte se face pe baza ofertei editurilor. În mod direct, sau prin compania de difuzare a cărții „Arcadia”. Pentru a putea decide fiecare comandă, se realizează anchete săptămânale, trimestriale, anuale, care reflectă cererea de carte.

(continuare în pag. a III-a)

Estela ENE

PSIHIC : boală — meloterapie (II)

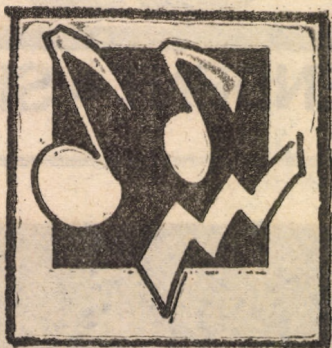
Dar muzica?

„Încântarea trebuie să fie scopul fundamental al muzicii”. (Rossini).

Efectul muzicii asupra psihicului și al întregului organism explică pentru ce muzica constituie fundalul tuturor momentelor esențiale ale existenței, integrându-se sub diferite feluri în viață, izbucnind în toate împrejurările acesteia, însoțind pretutindeni actele existenței. Pentru că ea exprimă durere, bucurie, speranță, liniște, agitație, triumf, disperare; pentru că ea poate induce sentimente variate celui care o ascultă, o fredonează, o interpretează; pentru că învâluie în vis, crează extaz, potolește frământări, face să se uite mizerii cotidiene, evocă amintiri; poate acoperi impresii neplăcute, poate combate senzații penibile, poate atenua sau înlătura suferința psihică și fizică, poate schimba dispoziția sufletească și comportamentul, poate alina, poate calma, poate reconforta, poate deprima. Iată pentru ce intervine în existența noastră, prin atâtea... atribute.

Faptul că ea poate stimula forțele fizice și psihice, poate da vigoare și entuziasm, poate crea euforie, poate exercita sau potoli pasiunile, determină emoții variate, colorând fondul afectiv al omului, a făcut ca muzica să fie folosită conștient în anumite scopuri: în armată — la atac sau marșuri —, în întâlniri sportive, fără a mai vorbi de dans. Faptul că poate alina dureri fizice și morale, că poate crea stări odihnitoare, că poate combate deprimarea, iar când este mânuită cu abilitate și folosită cu tact, poate influența favorabil echilibrul biologic, presupune un factor terapeutic (câteva exemple din farmacopeea muzicală: pentru surmenaj — poemul simfonie „Văltava” de Smetana și „Dimineața” de Grieg; pentru linișirea marilor suferințe

morale — „Oda bucuriei” — Beethoven; pentru tendința suicidală „Tanhäuser” — efect favorabil asupra lui Baudelaire).



Efectele muzicii

1. De ordin psihic, influențând, cu predilecție, asupra activității echilibrului și tonusului diferitelor funcții cerebrale, modificând starea de spirit. De pildă, melodia stimulantă a primului act din opera „Tanhäuser” de R. Wagner, care destinde, înveselește prin ritmurile sale lejere, antrenante. Tempoul devine apoi rapid, muzica forte, excitantă și remontanță, apoi din nou dulce și ezitantă, aducând o reverie pasageră. Melodia are un traseu excitant, apoi, din nou calmant; sau „Bolero”-ul lui M. Ravel; corzile și flauturile sună clar și își accelerează ritmul, acompaniate și, într-o mișcare mereu mai rapidă, — saxofonul și percuțiile urmează această accelerare —, compoziția ajungând la punctul său culminant.

Răsunetul psihic afectiv al muzicii variază cu genul și natura acestuia: o muzică senină, calmă, dezvoltă alte reacții decât o muzică violentă, vijelioasă; muzica dulce calmează spiritul și destinde, cea vibrantă scoate pe auditor din torpoare, tonurile înalte, sunetele repetate într-un ritm rapid au un efect excitant, euforic; în timp ce tonurile grave, de durată mai mare, au un efect contrar.

Fiecare individ are reacții „personalizate” în fața muzicii, conform „principiului izoreacției” cu umoarea, temperamentul, capacitatea afectivă, deoarece muzica devine adaptativă dispoziției și calităților muzico-receptive. Nu numai pentru că muzica poate crea stare de extaz unei persoane, pe o altă lăsând-o indiferentă, sau făcând-o să nu se simtă bine, dar muzica poate produce unor anumite persoane stări de neliniște, de agitație, de disconfort greu de definit. Anatole France avea oroare de muzică, Renan o detesta, Ampère făcea convulsii la muzica lui Glück.

dr. Nicolae BITEA

„Unica, fericire este munca creatoare”

(urmăre din pag. 1)

Urmează o sesiune consacrată revistei „Transilvania” și marea sesiune jubiliară consacrată Marii Uniri. O direcție care ne-a preocupat este așezarea de plăci comemorative, ridicarea de monumente, busturi și statui în cinstea unor personalități sau evenimente istorice, cum au fost cele realizate la Hașag, Tur-nu Roșu, Miercurea Sibiului și în orașul Sibiu.

Nu putem ignora activitatea publicistică și editorială prin reluarea periodicului „Foia Poporului”, fostul organ al „Astreii”, aflat în cel de al 3-

lea an de apariție, precum și prin pregătirea a două culegeri de versuri aparținând Zorilei Lascu și cea cu versuri interzise în trecut, aparținând lui Aron Cotruș.

Viitorul „Astreii” este viguros și optimist, urmând reînălțarea în vechiul sediu și redobândirea tuturor bunurilor care au aparținut acesteia.

— Cum se împletește munca didactică cu cea de cercetător?

Am spus cu un alt prilej, un adevăr, reprezentând un crez și validat de presă drept o profesiune de credință într-un interviu apărut mai demult, și anume că: unica, autentică, veritabilă fericire este munca creatoare”. Cercetarea științifică fertilă, finalizată în cărți și studii, este sursa și fundamentul muncii didactice, dactice, conferindu-i substanță, dimensiuni și perspective și împobobind-o cu caratele nobilei numite creativitate.

Am socotit, întotdeauna, că actul pedagogic trebuie să fie un act creator, iar aureola creativității o dă tocmai cercetarea științifică.

— Ce proiecte aveți pe anul în curs?

— De a trimite și a apare la timp comunicări reținute la diverse sesiuni științifice și simpozioane internaționale din țară sau la diverse congrese internaționale și universități din Statele Unite.

— D-le Victor Grecu, ce preocupări mai are secția de filologie a Facultății de Litere din Sibiu?

Bucuria înființării unei secții noi de ROMÂNĂ-FRANCEZĂ, cu româna principal, este dublată de concentrarea eforturilor privind ridicarea activității didactice la parametrii de autentică vocație intelectuală și a cercetării științifice studentești, ambele fiind menite să concureze la înălțarea prestigiului facultății și al universității, așa cum îi voriesc studenții lor devotați.

— Vă mulțumim și vă dorim mult succes în activitatea pe care o desfășurați.



Foto: R. BALINT

Buletin meteo

Vremea va fi răcoroasă cu cerul variabil mai mult noros. Temporar vor cădea averse de ploaie însoțite de descărcări electrice. Vântul va sufla în general slab. Temperatura minimă va fi cuprinsă între 9—11 grade iar cea maximă între 20—22 grade.

Meteorolog de serviciu Ilie TIBAN



MIERCURI, 14 iulie 1993

7,00 TVM. Telematinal. 10,00 TVR Iași. 11,00 TVR Cluj-Napoca. 12,00 Bună ziua, Franța! 13,30 Desene animate, „Diplodocus”. 14,00 Actualități. Me-

teo. 14,15 Ora de muzică. 15,00 Album de vacanță. 15,30 Curs de limba germană. 15,45 O samă de cuvinte. 16,00 Actualități. 16,05 Vârsta a treia. 16,35 Panoramic muzical timișorean. 17,05 Sport-Club. 17,50 O noapte la Paris. 18,05 În obiectiv. 18,35 Arhive folclorice. 19,00 Documentar artistic. 19,30 Desene animate. „Pinocchio”. 20,00 Actualități. 20,35 Sport. 20,40 Azi în prim plan. 21,25 Telecinemateca „Camille Claudel” (Franta, 1988). 0,25 Actualități. 0,35 Confluente. 1,20 Închiderea programului.

Redactor responsabil de număr LUCIAN FILIP



GINDVRI CRESTINE

Minciuna

Pe cumpăna realității pot înclina două afirmații. De o parte apare una dintre acestea cu specific pozitiv în recunoașterea adevărului. În cealaltă parte, apare un contrast cu aspect negativ, spus în minciună. Acest rău cu urmări nefertice se cere arătat în continuare.

1. Ce este minciuna?

În esența ei, minciuna este denaturarea cu intenție de dezorientare a unui adevăr. Scopul minciunii este inducerea în eroare, este înșelăciunea de părere a celui mințit. Mincinosul apare fals în spunere de neadevăr, promite și nu îndeplinește.

2. Relele minciunii:

Primul rău al acestei decăderi morale este denatu-

rarea adevărului, care rămâne ascuns cu viclenie după paravanul minciunii.

Al doilea rău este dezinformarea particulară și publică anume intenționată, care duce în eroare pe cel înșelat cu vorba și pe cei conduși cu oarecare viclenie.

Al treilea rău cu înșirare de urmări ale minciunii este învinuirea pe nedrept a celui fără vină, judecarea lui în tribunal și condamnarea la închisoare. În urma minciunilor au suferit mulți nevinovați între zidurile umede de penitenciare.

3. Texte biblice:

„Buzele cele grăitoare de minciună sunt urâciune înaintea Domnului, iar cei ce făptuiesc după adevăr

sunt plăcerea lui” (Pilde, 12, 22).

„Nu-ți îngădui nici o minciună, căci din ea nu poate ieși nimic bun” (Întel. Sirah, 7, 14).

„Lepădând minciuna, grații adevărul fiecare cu aproapele său” (Efeseni, 4, 25).

Concluzii:

În putrefacția ei morală, minciuna alterează adevărul.

Schimbarea adevărului în minciună aduce dezinformare și atrage după sine o înlăuntrire de nefericiri.

Urmările minciunilor se văd ca zălele unui lanț, cu care se îngrădește libertatea adevărului și se înclinge cu legătură strânsă puterea dreptății.

Pr. I. BUTA

Pe firul cărților...

(urmăre din pag. 1)

— Câte titluri pe săptămână trec pe aici, în drum spre librării?

— În jur de 35 de titluri săptămânal.

— De ce nu mai are Sibiu Anticariat?

— Destul de simplu. Spațiul destinat Anticariatului a fost, totodată, proprietate a Mitropoliei. Atunci când spațiul respectiv a fost scos la licitație, l-a câștigat, firește, cel care a oferit mai mulți bani: firma „Pam”. Și noi regretăm că Anticariatul nu a putut fi salvat, mai ales că posedă destul de multe cărți în diferite limbi și domenii, și chiar cărți rare, pe care le prelua „Astra”. Sperăm, în continuare, în subvenții mai mari. Fiindcă a venit vorba despre bibliotecă, vă pot spune că acestea, pe baza unor planuri de anchetă și în funcție de banii pe care-i au la dispoziție fac diverse comenzi pe care le onorăm prin intermediul collectorului.

— Ce efect au prețurile mari asupra modalităților dvs. de acțiune?

— De exemplu, din cauza prețurilor, se fac comenzi prin sistemul de consignatie. Apoi, statutul nostru este mai complex decât al chioscurilor, care acționează direct și selectiv preluând cărți care se vând și nu atât cărți cu adevărat de valoare, și din cât mai multe domenii în cantități reduse, direct de la editură. Noi avem o responsabilitate mai mare.

Dintre librăriile din municipiu „Scolarul” este specializată pentru desfacerea de manuale școlare pentru clasele I—XII. Până recent, Centrul de Librării se ocupa de distribuirea manualelor noi în școli; acum Inspectoratul șco-

lar a preluat această sarcină.

DI. Duțu Aurel, merceolog, ne-a lămurit apoi cum stau treburile cu produsele de papetărie.

— În papetărie se găsesc articole culturale (discuri și casete), rechizite școlare, articole de marochinărie, jucării. În ședințele săptămânale aflăm care este cererea la fiecare unitate și, ținând cont de aceasta, facem comenzile direct la producător sau prin Metasib. Rețeaua de papetărie acoperă toate zonele orașelor Sibiu, Mediaș, Cîlnădie, Copșa Mică. Produsele cele mai scumpe sunt cele de import, care sunt considerate articole de birotică, de lux. A-provizionarea se face în sal-

turi, deoarece banii nu se recuperează rapid, iar dobânzile sunt mari.

— Amândoi intervievați au insistat asupra subvențiilor și au convenit că „nivelul de trai al unui popor se reflectă foarte bine într-o librărie”.

Până la noi vești, vă anunțăm titlurile cărților săptămânii 12—18 iulie a.c.: Dumitru Stăniloae „Trăirea lui Dumnezeu în Ortodoxie” lei 450; Iosif Constantin Drăgan „Calea spre Piață” 900 lei; Gregorian Bivolăru „Cromoterapia” lei 150; Eugen Simion „Moartea lui Mereuțio” lei 700; Whilliam Faulkner „Gambitul calculului” lei 440; Aisin Gioro Pu I „Ultimul împărat”, lei 950.

Nici una din legile funciare de-a lungul istoriei românești n-a fost perfectă, dincolo de parțialitatea fiecăreia mai fiind de remarcat ignorarea statutarilor precedentelor im-

lipsa inventarului agricol, după cum cea de după cel de-al doilea n-a reprezentat decât o perdea de fum pentru ceea ce avea să se numească colectivizare, dureros și, mai ales, ste-

„Capul lui Moțoc” în actualitate?

proprietății. De pildă Legea secularizării averilor mănăstirești, de pe vremea lui Cuza nu i-a impropriat pe toți țărani vremii, după cum garanțiile oferite de stat Bisericii ortodoxe n-au fost respectate. Legea de după primul război mondial a fost subminată de

ril impusă. Nu mai spun că impropriatările propriu-zise au durat ani de zile, fiind convulsionate, târâte prin tribunale, deturnate de mereu ne-lipsitul și mereu adaptatul Dinu Păturică.

Actuala lege funciară, în intenția ei de a reflecta structurile socio-profesionale de azi și de a conserva cu „intenții asigurătorii” forme ale agriculturii de stat și cooperatiste, a acumulat în cel mai grad erorile reformelor precedente, „reusind” o împărțire confuză, nesustținută tehnic și financiar, ignorând hrisoave mai vechi sau mai noi, deschizând calea îmbogățirii burgheziei roșii, de la cea rurală la cea birocratic-ministerială, scotind din circuitul eficienței și rezistenței naționale o ramură economică tradițional primordială.

Agricultorii veniți la București, dacă nu ca țărani anului 1907, cu furci în mână, măcar cu pancarte, dacă nu în țări și opinci, ci în vestimentație orășenită, anunță o copitură care se poate sparge. Au fost socotiți neposessori ai unei conștiințe de clasă, par și prea de la oraș, dar vorbele Lăpușneanului, „proști, dar mulți”, plutesc în aer.

Ștefan MIHAI



Adăpostul atomic (pletonal) împotriva mersului astral...

Foto: R. BALINT

Sirop pentru inimă

Pentru cardiopatia ischemică dureroasă, nevroza cardiacă, insuficiența cardiacă și alte afecțiuni ale inimii se recomandă următorul preparat: 1 litru must (roșu sau alb), 10 tulpini de pătrunjel verde cu frunze, 2 linguri de oțet care se fierb 10 minute. După primul clocot se adaugă 300 g miere și se mai fierbe 4 minute. Se strecoară și se pune în sticle bine închise la frigider. Se administrează 1—3 linguri pe zi, sau în caz de criză 1—2 linguri odată.

C.M.



ORAȘUL FĂRĂ FANTĂNI

Sarajevo 12.07 — Planul Vance Owen a devenit caduc. Planul președenției bosniace câștigă teren. El prevede constituirea unui stat federal din 18 provincii, nu pe criterii etnice, care nu au dreptul de a se uni cu Serbia sau Croația, sau de a se separa.

Sarajevo este amenințat de apariția unei epidemii. Ultima fantană ce mai există nu mai are apă, din lipsa combustibilului necesar motopompelor. Locuitorii vor fi nevoiți să folosească apa freatică impură. Un obuz de mortieră a ucis luni, 12 oameni ce stăteau la coadă la apă.

La 30 de km sud de Sarajevo, sârbii au înregistrat o victorie: au cucerit orașul Trnovo, 34 de mii de musulmani s-au refugiat în munții din apropiere. Căderea acestui oraș, izolează orașul Goradze locuit de musulmani, cu toate că este sub protecție internațională.

pe Morillon s-a înapoiat în patria sa după ce și-a încheiat misiunea în Bosnia și a predat ștabela generalului belgian Francis Briquemond. Morillon urmează a fi decorat de președintele Mitterand cu „Legiunea de Onoare”.

Skopje — 250 militari americani au sosit luni în Macedonia, adăugându-se celor 65 deja sosiți, precum și celor 700 soldați scandinavi aflați din februarie.

FLASH

● Un cutremur de 7,8 grade Richter a avut loc la Tokio. Epicentrul se află în largul coastei nordice a insulei Hokaido. Sunt 4 morți și 40 de dispăruți.

● Un raid aerian simulat a avut loc deasupra taberelor Hezbollah din Liban, de către aviația israeliană. Această organizație pro-iraniană, este sprijinită discret de Siria.

● Proiectul noii Constituții ruse a fost adoptat la Moscova. Înlocuind vechea constituție de pe vremea lui Brejnev. 88 de parlamentari din interiorul Rusiei, vor trebui să o adopte. Ca o noutate în istoria Rusiei, se prevede formarea unui

TV — SATELIT

MIERCURI, 14.07.1993

RTE

7,00 Știrile dimineții 10,00 Șeful (sp) 11,30 Frumos și bogat (s) 11,30 Prețul e fierbinte (cs) 12,30 Duelul familiilor (cs) 13,00 Magazinul amiezii 13,30 Springfield Story (s) 14,20 California Clan (s) 15,10 Cheamă California (s) 16,00 Crima e pasiunea ei (sp) 17,00 Hans Meiser Show 18,30 Cine e șeful aici? (s.co) 18,30 O familie foarte dragută (s) 19,00 Elf 99 (magazin în direct) 19,45 Știri 20,15 Exploziv-magazin 20,45 Vremuri bune, vremuri rele 21,15 Vânător fără scrupule (fp SUA 1989) cu Burt Reynolds 23,15 Steaua TV — magazin 0,15 Mușcătura femeii șarpe (fg Anglia 1988) 2,30 Reluări.

RO 7

7,00 Seriale, da, filme (r) 11,25 Strălucirea briliantelor (r) 13,15 Reluări 14,05 Un Colt pentru toate cazurile (s); „Visul din Hawaii” 15,10 Calul care vorbește (r) 16,30 Remington (sa) „Trecutul reînvie” 17,20 Mr. Belvedere (s) „Prietenul lui Wesley” 17,45 Visez la Jeannie (co. s); „Gătitul” 18,15 Trick 7 (da) 19,30 Cel trei (s); „El să fi fost?” 20,00 O casă zgometoasă (s. co) 20,25 Roseanne (co. s) 21,00 Știri 21,15 Verșorii (co SUA 1988) 23,30 Jake și McCabe (s); „O pradă banală” 0,25 Hawaii 5—0 (sp); „Furia prințesei” 1,20 Eu, spionul (sa) 2,20 Reluări.

EUROSPORT

9,30 Aerobic 10,00 Curse de vellee Rezumat 11,00 Ciclism

Turul Franței (r) 12,00 Euro-tenis Rezumatul turneelor ATP de la Gstaad și Newport 14,00 Inot sincron CM (r) 15,00 Ciclism (d) Turul Franței 17,30 Eurofun Magazin sportiv 18,00 Olimpiada europeană a juniorilor. Sunt reprezentate 10 discipline sportive: atletism, baschet, judo, inot, ciclism, fotbal, gimnastică, hochei pe iarbă, tenis și volei. 19,30 Triathlon CE, Luxemburg, 1,5 km inot, 40 km ciclism, 10 km alergare. 20,00 Triathlon Grenoble, Franța 20,30 Știri 1 Rezultate, analize 21,00 Fotbal Cupa Americii (r) 23,00 Ciclism Turul Franței (r) 0,30 Automobilism (r) 1,00 Box thailandez 2,00 Știri 2 Rezultate, analize.

SAT 1

7,00 Bună dimineața — magazin 10,15 Vecinii (r) 10,40 Trapper John (r) 11,30 Bonanza (r) 12,50 Roata norocului (r) 13,30 Umbrele pasiunii (s) „Intrigi” 14,20 Trapper John (s) 15,15 Vecinii (s); „Nefintelegeri” 15,45 Bonanza (s); „Spe-lunca misterioasă” 16,45 Ciclul Star Trek (s); „Ucigașul planetelor” 17,45 De 5x5! (cs) 18,20 Totul sau nimic (cs) 19,30 Știri, sport, meteo 20,00 Inimă-i atui 20,30 Roata norocului 21,15 Cel fără patrie (f. Germania 1955) 22,55 Schreinemarkers live 0,30 Profesioniștii (sa) 1,30 Reluări 3,35 Videotext.

SKY ONE

8,00 DJ Kat 11,10 Desene animate 11,30 Jocul piramidelor (cs) 12,00 Cards — Show

13,00 Spânul și frumoasa (s) 13,30 Falcon Crest (s) 14,30 Strada E (s) 15,00 Altă lume (s) 15,45 Santa Barbara (s) 16,15 Sally Jessy Raphael 17,15 Diferite lovituri (s) 17,45 DJ Kat Show 19,00 Star Trek (s) 20,00 Lumea jocurilor 20,30 Strada E (s) 21,00 Rescue (s) 21,30 Casa de nebuni (s. co) 22,00 Hunter (s) 23,00 L.A. Law (sp) 0,00 Star Trek (s) 1,00 Străzile din S.F.

DSF

9,45 Tele-bursa 10,00 Hopp sau Top (cs) 10,30 Sport 12,55 Știri 13,00 Fun-sport (r) 13,30 O călătorie fantastică (do) 14,00 Tele-bursa 14,45 Aerobic 15,00 Sport-show (r) 16,00 Sport din toată lumea 18,30 Sport-magazin: patine cu roțile, volei pe plajă, deltaplanorism 19,30 Sport-show: caiac-canoe, schi nautic, fotbal, baseball, baschet, ciclism montan 20,30 Știri 20,40 Sport 23,00 Concurs de dans 0,00 Box profesionist, SUA 1,00 Reluări.

RETE 4

7,25 Seriale 9,40 Marilena (s) 10,55 Ines, o secretară de iubit (s) 11,50 Soledad (s) 12,35 Prânzul e servit (cs) 13,35 Celeste (s) 14,55 După-amiază plăcută 15,00 Drumuri (s) 16,30 Chiar și bogații plâng (s) 17,00 Cel pe care i-am iubit (show) 17,30 El, ea și celălalt (show) 18,00 Adevărul (show) 18,30 TG 4 18,40 Grecia (s) 19,20 Noul joc al cuplurilor (cs) 20,00 TG 4 20,30 Milagros (s) 21,30 Milagros (s) 23,30 Film din ciclul „Cele mai frumoase filme ale Retequattro-ului” 0,30 TG4 — știri 1,45 La volum maxim 2,50 Film 4,00 Horos-cop pentru mâine 4,05 Film 6,00 Farmecul dragostei 6,20

Mica publicitate

PIERDERI

■ Pierdut câine „Coli” alb cu negru, în tratament. Pentru informații sau aducătorului recompensă. Tel. 48 89 45.

VANZĂRI

■ Vând Dacia 1100 R1, rodaj, piese de schimb. Preț 450 mii lei. Tel. 48 89 17.

■ Vând leftin Mazda 626, înscrisă; Audi 100 automată, neînmatriculată; mașină scrisă americană IBM, electrică. Tel. 42 20 80.

■ Vând: vană baie din fontă, de 1,70 m; TV pe lampi pentru piese; lămpă de cosit în Albi de Slimnic; disc ambreiaj ptr. Dacia 1300. Tel. 092/43 21 12.

■ Vând în stare f. bună, WV color ICE cu telecomandă, frigider Fram, cărucior tip și sport, două fotolii. Inf. Roșia nr. 20, tel. 131.

■ Vând tractor U 650 cu remorcă; vând betonieră. Tel. 41 57 30.

■ Vând urgent apart. 2 camere decomandate, bloc cămină, etajul I, Tereziu. Inf. str. Gladiolilor bl. 7, ap. 5, zilnic între orele 13-17.

■ Vând vin vechi de trei ani, calitate; vând covor persan 6 mp, nou, model deosebit; vând frigider Arctic nou, de 180 l, în garanție. Tel. 42 02 27.

■ Vând televizor Sport 208, alb-negru, foliosibil și la baterie auto. Tel. 42 51 80.

■ Vând stabilizatoare de tensiune. Inf. Cămină, tel. 56 34 62.

■ Vând frigider cu ladă frigorifică, marcă germană, stare ireproșabilă, capacitate 410 litri, preț convenabil. Tel. 42 95 64.

■ Vând ladă frigorifică, capacitate 210 litri, deosebită - Simmens, motor 80 W, impecabilă, cu sertare. Preț 280 000 lei. Vând casetofon deck Telefunken 2002, deosebit, multiple reglaje, preț 89 DM (sau echivalent lei). Tel. 41 76 73.

■ Vând instalație satelit completă compusă din: receiver 88, canale, stereo cu telecomandă, convertor cu polarizator și antenă 1,80, nefolosite, preț 400 DM (sau echivalent lei). Tel. 41 76 73.

■ Vând TV color Hanseatic nou, TV color Crown, d. 51 cm, nou și boxe audio, 45 W, hanseatic și boxe mici, 100 W și aparat filmat URSS. Tel. 41 15 43.

■ Vând TV color Schneider nou, combină Universum, combină Schneider și combină turn Schneider. Inel aur 14 carate, 5 grame, deosebit. Tel. 41 15 43.

■ Vând mobilă de dormitor și sufragerie, stil vechi. Tel. 42 68 56.

■ Vând TV Crown diag. 37 cm, fabricație 1993, nou, cass deck cu stație, plus două boxe 2x30 W, canapea alonjabilă nouă, aur 14 karate, inel damă. Telefon Panasonic, osciloscop și aparat filmat URSS. Tel. 47 76 73.

■ Vând convenabil TV alb-negru, „Diamant Lux” hibrid. Tel. 43 93 01.

■ Vând certificate de proprietate, garantate valabilitatea, 6 000 lei. Detin listele certificatelor declarate nule. Inf. Cămină Căminăiei bl. 17, ap. 26 intersecția cu str. N. Iorga.

■ Vând calculator CIP cu casete jocuri, două telecomenzi pentru Philips, telefon cu interfon și 20 memorii dublu, radiocasetofon Thomson digital, nou. Prețuri avantajoase. Tel. 41 76 73.

■ Vând lustră, masă, patru scaune tapitate, mobilă bucatărie, masuță, material de tapitat și altele. Preț foarte avantajos. Inf. marți-vineri între orele 17-18, tel. 43 01 39.

■ Vând două cauciucuri cu camere noi pentru biciclete de munte, speciale 26x2,1 (Mountainbike). Tel. 42 47 87.

■ Vând 2 saltele 1/1 și tablete Dobesilat-Calcium. Preț negociabil. Inf. str. Turbul nr. 1, la etaj, ap. 3, intrare din stradă, orele 15-17.

■ Vând un cățel Foxterrier și un cățel elobănesc german (lup). Tel. 41 20 95.

■ Vând video „Sharp”, nou. Tel. 42 45 33.

CUMPĂRARI

■ Cumpăr tipărituri (cărți) cu folclorul românesc, text și note muzicale. Tel. 43 26 53.

■ Cumpăr ceasuri Kronograph, mărci de prestigiu. Tel. 41 16 91.

■ Cumpăr aparate foto, profesionale, aparate foto, colecție. Tel. 41 16 91.

DIVERSE

■ Scriu pe plăci de marmură albă de Simeria și execut finger din beton mozaicat. Tel. 42 65 22.

■ Caut urgent asociat cu capital, pentru afaceri. Detin contract și vize cu Germania. Tel. 42 20 80.

Facilitez înscrieri la „Caritas”, Filiala Cluj-Napoca. Ofer și pretind seriozitate. Inf. tel. 44 73 66, orele 8-10 și 18-20.

INCHIRIERI

■ Inchiriez apart. 2 camere mobilate cu telefon, pe termen lung, plata în lei în zona Hip. I. Tel. 42 31 07.

■ Inchiriez apart. 2 camere decomandate pentru desfășurarea unei activități private de preferință cabinet medical. Relații la adresa str. Gladiolilor bl. 7, ap. 5.

■ Primim fete în gazdă sau familie tânără fără copil, central, intrare separată. Rel. tel. 43 57 60, după ora 11.

■ Inchiriez apart. două camere semimobilate, plata anticipat, zona Hip. III. Tel. 41 14 61.

DECESE

Regretăm moartea fulgerătoare a prietenului nostru

IOAN BORGHINA
(Vurpăr)

Sincere condoleanțe familiei.

Mariana și Traian Banea cu familia.

Colegele din secția CM 1 „Cochet” S.A. sunt alături de Paraschiva Borghina la greua durere pricinuită de decesul soțului ei

IOAN BORGHINA

Suntem alături de colega noastră **Anastasia Lău** la marea durere pricinuită de moartea tatălui său. Sincere condoleanțe familiei îndoliată.

Colegii de la IOMCOOP SA Sibiu.

Rețeta zilei

GHIVECI FĂRĂ CARNE

Zarzavat de tot felul, în total 1 500 kg, 4 cepe, 4 roșii, 3 linguri de ulei, pătrunjel verde, mărar, sare.

Se taie: varza, un morcov, un pătrunjel, 1/2 țelină, fasole verde, un dovlecel, o vânăță (care întâi se oprărește) câteva bucățele de conopidă, ardei gras, cartofi, roșiile (decojite).

Se rumenesc în ulei cepele tăiate, se pune zarzavatul se mai adaugă ulei (dacă este nevoie) și sare. Se dă la cup-tor la foc potrivit. Nu se mestecă cu lingura, doar se mișcă cu cratița. Când totul este fierț se adaugă verdeața tocată. Se servește rece.

Gabriela LUNGU

HOROSCOP „RADICAL” - 14 iulie



Cu toată îmbunătățirea bruscă a situației dvs. financiare în jurul prânzului nu veți fi în cea mai bună dispoziție. Starea dvs. se poate agrava spre seară, puteți avea frisoane și dureri de cap. Într-o astfel de situație, cel mai bun ar fi un ceai cu miere și lămâie și... în pat.



Interesele iar pătrund în viața dvs. de data aceasta știrea despre succesul dvs. financiar vă face pe cineva dintre cunoscuți să vă ceară un împrumut pe termen lung. Înainte de a răspunde afirmativ, gândiți-vă dacă posibilitățile dvs. sunt chiar atât de mari și amintiți-vă părerea care circula în legătură cu seriozitatea acestei persoane.



Astăzi vă veți îndrepta atenția asupra problemelor practice: venituri, perspective financiare, metode raționale de economisire. Nu împărtășiți planurile dvs. celor din casă fiindcă vor fi nemulțumiți în special de proiectul de sporire a economiilor pe seama confortului zilnic.



După inițierea câtorva colaboratori în tainele proiectului dvs. controversat, întâlnirea de la amiază vă aduce un mesaj la care veți răspunde seara. Ziua o veți încheia într-o atmosferă plăcută, visătoare.



Dacă vreun coleg de serviciu se oferă să vă dea un sfat, încercați să ieșiți diplomatic din situația incomodă, fără să-i răniți sentimentele. Astăzi ziua e favorabilă independenței și inițiativelor dvs. Ideile care necesită realizări individuale vor fi încununate cu succes.



Pentru că cineva din casă se comportă de parcă ar vrea să provoace un scandal cel mai bine ar fi să nu-i ieșiți în cale. După amiază ar trebui să o petreceți în anturajul prietenilor apropiați evitând zgomotul localurilor de distracție. Dacă se va discuta politică, nu vă ambalați prea mult...



Dacă v-ați hotărât să lucrați la planurile care vă solicită în mare măsură s-ar putea ca ajutorul primit din partea celorlalți să fie mai mare decât vă așteptați. După o amiază, reevaluați o problemă personală care vă cere o atitudine fermă și consecventă.



Situația vă scapă din mâini, lucru evident mai ales până la prânz. În loc să disperați, mai bine analizați toate împrejurările și adoptați hotărârea necesară acțiunii. Înfelepciunea și sângele rece pot face mult în acest caz.



Sunteți pe cel mai bun drum în realizarea carierei profesionale. Observațiile dvs. concrete de specialitate, au trezit interesul unei persoane la părerea căreia țin superiorii dvs. Seara aveți șansa să întâlniți o persoană care reflectă idealul dvs.



O importanță prioritară va căpăta astăzi viața dvs. profesională. Un pas hotărâtor - poate o decizie reușită sau o acțiune efectivă, va schimba părerea superiorilor și le va îndrepta privirile asupra dvs. Tocmai de aceea, astăzi, nu vă va părași buna dispoziție.



După inițierea câtorva colaboratori în tainele proiectului dvs. controversat, întâlnirea de la amiază vă aduce un mesaj la care veți răspunde seara. Ziua o veți încheia într-o atmosferă plăcută, visătoare.



Bârfa care vă parvine astăzi în jurul prânzului nu va fi demnă de luat în seamă deși se referă la cariera dvs. profesională. Într-adevăr, nu merită să vă iritați... Mai bine gândiți-vă cine vrea să-l bată joc de dvs.

SPORT • SPORT • SPORT

O tradiție fotbalistică nu poate fi înmormântată așa de ușor

Omulogarea rezultatelor de către forul de specialitate a spulberat și ultimele speranțe ale clubului sibian. Cu jalbe la federație s-a crezut că se va obține clementă, prelungind o agonie pe care mulți dintre noi, cei ce am tras semnalul de alarmă, am sesizat-o demult.

Luptele interne, iresponsabilitatea și interese meschine au dus, inevitabil, tradiția fotbalului sibian în eșalonul trei al fotbalului românesc. După un început promițător de campionat, veștile din tabăra soimărilor nu erau prea bune, cei puși să vegheze la destinele echipei, intrând în panică, au făcut la repezeală câteva căpeli cu care să salveze situația. Dar răul nu fusese smuls din rădăcină, infecția se întindea, nimeni nu a avut curajul să bage bisturiul adânc în rană, să curețe tot, apoi să aplice medicamentele necesare. Cu rezultate mediocre, chinute, acasă și în deplasare soimarii se îndreptau spre zona nisipurilor mișcătoare, speranțele de salvare s-au menținut până în ultimele clipe, când neputința unui lot obosit și măcinat de convulsii interne, a fost evidentă în ultima partidă disputată pe teren propriu, încât meciul de

la Caransebeș devenise ultimul fir de pai de care ne mai puteam agăța. Dar vai, ce nu s-a putut face prin muncă și efort s-a încercat cu jalbe la niște porți, pe care alții le deschid cu capul, unde dreptatea fotbalistică se împarte cu lingurița, așteptându-se clementă, neînțelegându-se că șansele ni le-am irosit singuri, aruncând pe apa sâmbetei munca unor generații de fotbaliști, care au apărut cu demnitate culorile clubului sibian.

© vom lua de la început. Se va încerca o nouă echipă; refacerea va fi destul de grea, mai ales pe asemenea „praf financiar”. Cei ce dau înapoi, din păcate sunt destul de mulți - sper să se răzgândească, nu s-a pierdut un capăt de țară, au mai pățit-o și alții, dar au avut puterea să treacă peste asemenea necazuri, înțelegând că și prin asemenea fapte pot intra în istoria orașului.

Desigur, o analiză destul de realistă se impune, o tragere la răspundere a celor vinovați de asemenea, dar cel ce își va asuma asemenea responsabilitate va trebui să o facă cu destulă maturitate și discernământ, pentru că de la a da un răspuns într-un ziar,

la necaz, și până a face ceva pentru mișcarea sportivă din orașul nostru este o cale destul de lungă și grea, pe care se angajează numai cei ce se simt în stare.

Am deplina convingere, că momentul critic va fi depășit, că nu s-a pierdut războiul, că se poate lua de la început, totul, echipa de fotbal „Soimii Sibiu” trebuie să-și continue activitatea.

M. BALOMIR

Anunțurile de mică publicitate apar gratuit cu excepția firmelor și a societăților comerciale. Doritorii sunt rugați se decupeze supunul, să-l completeze și să-l depună la redacția noastră sau să-l trimită prin poștă. Nu răspundem de autenticitatea datelor din anunțuri. Vă rugăm folosiți numai majuscule.



CUPON

Nume și prenume _____ B.I. _____

Adresa: _____ Tel. _____

Textul: _____
